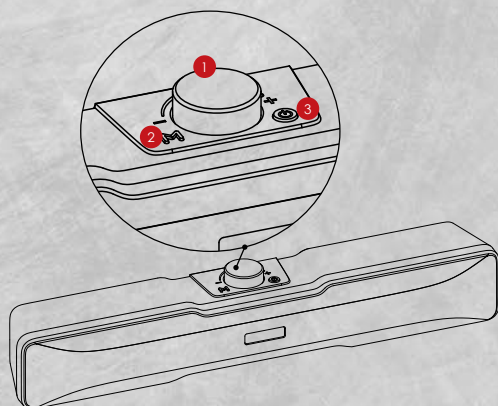


- 1 Bouton Volume
- 2 Bouton Mode
- 3 Bouton Marche/Arrêt

FR



INSTRUCTIONS DE CONNEXION

Connectez la prise USB et la prise 3,5mm à votre PC ou à votre banque d'alimentation. La prise USB sert d'alimentation et la prise 3,5mm sert d'entrée audio.

MARCHE/ARRÊT

- Appuyez et maintenez enfoncé pendant 3 secondes le bouton Marche/arrêt pour allumer/éteindre la barre de son (le mode de connexion par défaut est le mode filaire Auxiliary/3,5mm).
- Pour utiliser la fonction lecture/pause, appuyez sur le bouton Marche/arrêt lorsque la musique est en cours de lecture.

INSTRUCTIONS DE CONNEXION BLUETOOTH

(pour smartphone, tablet, laptop, et all in one PC)

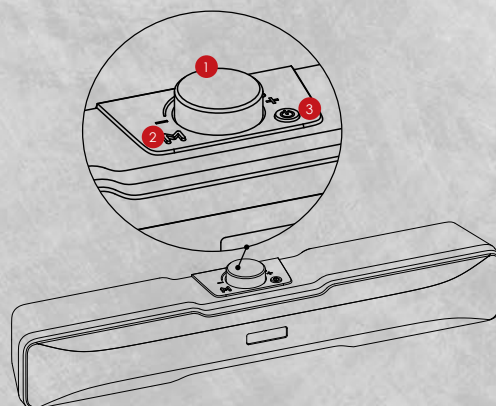
- 1 Appuyez sur le bouton M de la barre de son pour passer en mode Bluetooth.
- 2 Activez la fonction Bluetooth de votre appareil et sélectionnez le nom "SG Orpheus Soundbar" qui apparaît dans la liste pour vous connecter.

EFFET DE LUMIÈRE

- 1 Appuyez deux fois sur le bouton M pour activer l'effet lumière respirante.
- 2 Appuyez sur le bouton M et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour activer/désactiver l'effet lumière respirante.

- 1 Manopola del volume
- 2 Pulsante Mode (Modalità)
- 3 Pulsante On/Off

IT



ISTRUZIONI DI COLLEGAMENTO

Collegare la presa USB e il jack da 3,5mm al PC o al Power Bank. La presa USB serve per l'alimentazione, il jack da 3,5mm serve invece per l'ingresso audio.

ACCENSIONE/SPENNIMENTO

- Tenere premuto per 3 secondi il pulsante di accensione/spengimento per accendere/spengere la sound bar (la modalità di connessione predefinita è la modalità a cavo Auxiliary/3,5 mm).
- Per la funzione di riproduzione/pausa, fare clic sul pulsante di accensione/spengimento durante la riproduzione della musica.

ISTRUZIONI PER IL COLLEGAMENTO IN MODALITÀ BLUETOOTH

(per smartphone, tablet, laptop, e PC all-in-one)

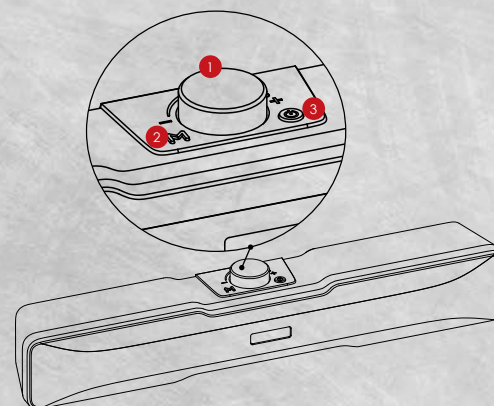
- 1 Fare clic sul pulsante M della soundbar della cassa per passare alla modalità Bluetooth.
- 2 Attivare il Bluetooth del dispositivo e selezionare il nome "SG Orpheus Soundbar" che appare nell'elenco per la connessione.

EFFETTO ILLUMINAZIONE

- 1 Fare doppio clic sul pulsante M per attivare l'effetto di illuminazione a intermittenza.
- 2 Premere e tenere premuto il pulsante M per 3 secondi per attivare/disattivare l'effetto di illuminazione a intermittenza.

- 1 Копче за сила на звука
- 2 Бутон за режим
- 3 Бутон за включване/изключване

BG



УКАЗАНИЯ ЗА СВЪРЗВАНЕ

Свържете USB щепсела и 3,5mm жака към вашия PC или захранваща банка. USB щепселът е за захранване, а 3,5mm жак е за аудио вход.

ВКЛЮЧВАНЕ/ИЗКЛЮЧВАНЕ

- Натиснете и задръжте за 3 секунди бутона за включване/изключване, за да включите/изключите звуковата лента (режимът на свързване по подразбиране е жичен Auxiliary/3,5mm режим).
- Щракнете върху бутона за включване/изключване, когато музиката се възпроизвежда за функцията за възпроизвеждане/пауза.

ИНСТРУКЦИИ ЗА BLUETOOTH ВРЪЗКА

(за smartphone, tablet, laptop, и all in one PC)

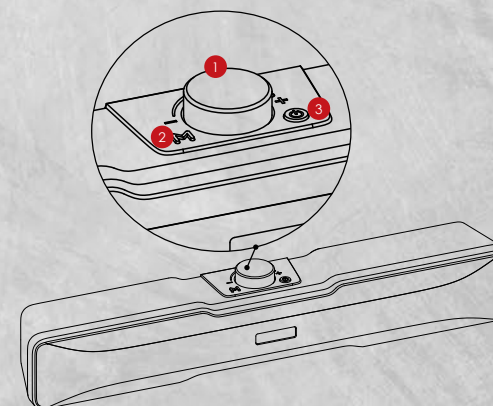
- 1 Щракнете върху бутона M на звуковата лента, за да превключите в режим Bluetooth.
- 2 Активирайте Bluetooth на вашето устройство и изберете името "SG Orpheus Soundbar", което се появява в списъка за свързване.

СВЕТИНЕН ЕФЕКТ

- 1 Щракнете двукратно върху бутона M, за да активирате ефекта на дишаща светлина.
- 2 Натиснете и задръжте бутона M за 3 секунди, за да включите/изключите ефекта на дишаща светлина.

- 1 Buton de volum
- 2 Butonul Mod
- 3 Buton de pornire/oprire

RO



INSTRUCȚIUNI DE CONECTARE

Conectați priza USB și mufa de 3,5mm la PC sau Power bank-ul dvs. Priza USB este pentru alimentarea electrică, iar mufa de 3,5mm este pentru intrarea audio.

PORNIRE/OPRIRE

- Apăsati și mențineți apăsat pentru 3 secunde butonul pornit/oprit pentru a porni/opri bara de sunet (modul de conectare implicit este prin cablul mod Auxiliary/3,5mm).
- Faceți clic pe butonul pornit/oprit atunci când se redă muzică pentru funcția de redare/oprire.

INSTRUCȚIUNI DE CONECTARE BLUETOOTH

(pentru smartphone, tablet, laptop, și all in one PC)

- 1 Faceți clic pe butonul M de pe bara de sunet pentru a comuta la modul Bluetooth.
- 2 Activați funcția Bluetooth și selectați numele "SG Orpheus Soundbar" care apare pe listă pentru a vă conecta.

EFFECTUL DE ILUMINARE

- 1 Faceți dublu clic pe butonul M pentru a activa modul lumina cu efect de respirație.
- 2 Apăsati și mențineți apăsat butonul M timp de 3 secunde pentru a activa/dezactiva lumina cu efect de respirație.



ORPHEUS

SOUNDBAR

USER MANUAL

Please read carefully before using



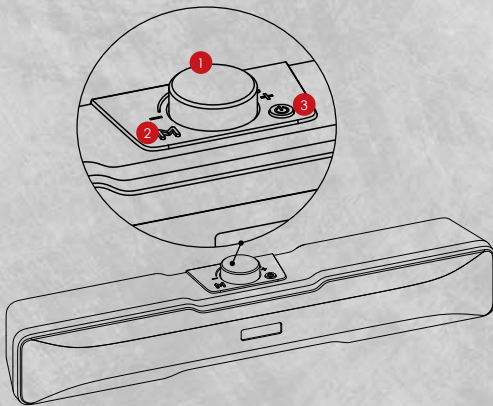
SPARTAN GEAR
ORPHEUS
SOUNDBAR

MANUAL	02
ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ	03
HANDBUCH	04
MANUEL	05
MANUALE	06
РЪКОВОДСТВО	07
MANUAL	08



- 1 Volume knob
2 Mode button
3 On/Off button

EN



CONNECTION
INSTRUCTIONS

Connect the USB plug and 3,5mm jack to your PC or Power bank. The USB plug is for power supply, and 3,5mm jack is for audio input.

POWER ON/OFF

- Press and hold for 3 seconds the on/off button to turn on/off the soundbar (the default connection mode is wired Auxiliary/3,5mm mode).
- Click the on/off button when music is playing for play/pause function.

BLUETOOTH CONNECTION
INSTRUCTIONS

(for smartphone, tablet, laptop, and all in one PC)

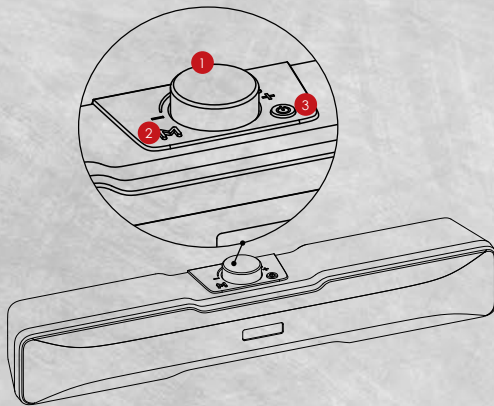
- Click the M button on the soundbar to switch to Bluetooth mode.
- Enable your device's Bluetooth and select the name "SG Orpheus Soundbar" that appears on the list to connect.

LIGHTING EFFECT

- Double-click the M button to enable breathing light effect.
- Press and hold the M button for 3 seconds to turn on/off the breathing light effect.

- 1 Περιστρεφόμενο κουμπί έντασης ήχου
2 Κουμπί τρόπου λειτουργίας
3 Κουμπί ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης

GR



ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΔΕΣΗΣ

Συνδέστε το βύσμα USB και την υποδοχή 3,5mm στο PC σας ή στον φορητό φορτιστή. Το βύσμα USB προορίζεται για παροχή ρεύματος, και η υποδοχή 3,5mm για είσοδο ήχου.

ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ/
ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ

- Πατήστε παρατεταμένα για 3 δευτερόλεπτα το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης στο soundbar (κυλιόμενη μπάρα ήχου) (η προεπιλεγμένη λειτουργία σύνδεσης είναι ενσύρματη λειτουργία Auxiliary/3,5mm).
- Κάντε κλικ στο κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης όταν αναπαράγεται η μουσική για λειτουργία αναπαραγωγής/παύσης.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΔΕΣΗΣ
BLUETOOTH

(για smartphone, tablet, laptop, και all in one PC)

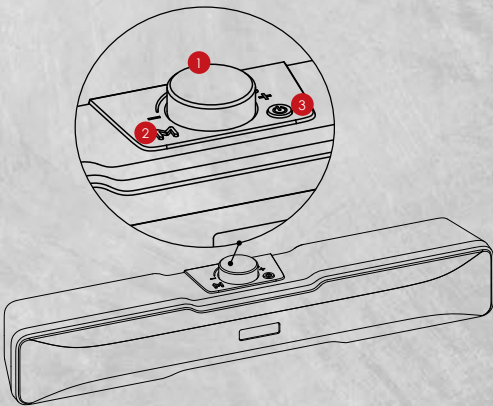
- Κάντε διπλό κλικ στο κουμπί M στο soundbar (κυλιόμενη μπάρα ήχου) για να μεταβείτε σε λειτουργία Bluetooth.
- Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Bluetooth της συσκευής σας και επιλέξτε το όνομα "SG Orpheus Soundbar" που εμφανίζεται στη λίστα για να συνδεθείτε.

ΕΦΕ ΦΩΤΙΣΜΟΥ

- Κάντε διπλό κλικ στο κουμπί M για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία του παλλόμενου φωτισμού.
- Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί M για 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε το εφέ παλλόμενου φωτισμού.

- 1 Lautstärkeregler
2 Mode-Taste
3 Ein-/Aus-Taste

DE



ANSCHLUSSANLEITUNG

Schließen Sie den USB-Stecker und die 3,5mm-Buchse an Ihren PC oder Ihre Powerbank an. Der USB-Stecker dient der Stromversorgung, die 3,5mm-Buchse ist für den Audioeingang.

EIN-/AUSSCHALTEN

- Halten Sie die Ein-/Aus-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um die Soundbar ein- bzw. auszuschalten (der Standardanschlussmodus ist der kabelgebundene Auxiliary/3,5mm-Modus).
- Klicken Sie während der Musikwiedergabe auf die Ein-/Aus-Taste, um die Wiedergabe-/Pause-Funktion zu aktivieren.

ANLEITUNG ZUR
BLUETOOTH-VERBINDUNG

(für Smartphone, Tablet, Laptop, und All in One PC)

- Klicken Sie auf die Taste M auf der Soundbar, um in den Bluetooth-Modus zu wechseln.
- Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät und wählen Sie den Namen "SG Orpheus Soundbar", der in der Liste erscheint, um eine Verbindung herzustellen.

LICHTEFFEKT

- Machen Sie einen Doppelklick auf die Taste M, um den atmenden Effekt zu aktivieren.
- Drücken und halten Sie die Taste M 3 Sekunden lang, um den atmenden Effekt ein- bzw. auszuschalten.



SPARTAN GEAR

explore our full range of products at

www.spartangear.eu

Disclaimer: Spartan Gear is an independent brand name and has not been authorized, sponsored or otherwise approved by any manufacturer, company or brand. All trademarks, company and brand names used, are the property of their respective owners; Spartan Gear (and Enarxis Dynamic Media Ltd.) disclaims any ownership of such Registered Trademarks & brand names as well as any association with them and their respective owners. They are used here merely for delivering information.